

## 167210-2025 - Hange

Prantsusmaa – Pinnase eemaldustööd – ZAE Counon - Le Cendre - 63800 Travaux de requalification - PHASE 1 - Avenue d' Aubière - Secteur C1-C3

OJ S 52/2025 14/03/2025

Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord

Ehitustööd

### 1. Hankija

---

#### 1.1. Hankija

Ametlik nimi: Société Publique Locale Clermont Auvergne - Agissant au nom et pour le compte de Clermont Auvergne Métropole

E-posti aadress: [contact@spl-clermont-auvergne.fr](mailto:contact@spl-clermont-auvergne.fr)

Hankija õiguslik vorm: Riigi osalusega äriühing

Hankija tegevus: Keskkonnakaitse

### 2. Menetlus

---

#### 2.1. Menetlus

Pealkiri: ZAE Counon - Le Cendre - 63800 Travaux de requalification - PHASE 1 - Avenue d' Aubière - Secteur C1-C3

Kirjeldus: Il s'agit de la première phase de travaux de requalification des espaces publics de la ZAE Cournon - Le Cendre. La consultation comporte 2 lots. Elle comprend une clause sociale d'insertion par l'économie

Menetluse tunnus: e228cfdc-c195-496d-999c-15d5ab35731e

Sisemine tunnus: 615 EP TX PHASE 1 - SECTEUR C1-C3

Menetluse liik: Avatud

Kiirendatud menetlus: ei

##### 2.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Ehitustööd

Peamine liigitus (cpv): 45112500 Pinnase eemaldustööd

Täiendav liigitus (cpv): 45112710 Haljasalade maastikukujundustööd

##### 2.1.2. Lepingu täitmise koht

Postiaadress: Phase 1 - Avenue D'Aubiere - C1-C3

Linn: Cournon

Sihtnumber: 63800

Riik – jaotus (NUTS): Puy-de-Dôme (FRK14)

Riik: Prantsusmaa

##### 2.1.4. Üldine teave

**Õiguslik alus:**

Direktiiv 2014/24/EL

##### 2.1.5. Hanke tingimused

**Esitamise tingimused:**

Hanke osade maksimaalne arv, mille kohta üks pakkuja võib pakkumusi esitada: 2

**Lepingutingimused:**

Nende osade maksimaalne arv, mille kohta võib sõlmida lepingu ühe pakkujaga: 2

#### 2.1.6. Kõrvaldamise alused

Ainult siseriiklikest õigusaktidest tulenevad kõrvalejätmise alused: « Le candidat individuel, ou chaque membre du groupement, ne doit pas entrer dans l'un des cas d'exclusion de la procédure de passation prévus par le code de la commande publique.

## 5. Osa

---

### 5.1. Osa: LOT-0001

Pealkiri: VOIRIES RESEAUX DIVERS - VRD

Kirjeldus: Voiries Réseaux Divers

Sisemine tunnus: 1

#### 5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Ehitustööd

Peamine liigitus (cpv): 45112500 Pinnase eemaldustööd

Täiendav liigitus (cpv): 45233140 Teetööd, 45112710 Haljasalade maastikukujundustööd

#### 5.1.2. Lepingu täitmise koht

Postiaadress: Phase 1 - Avenue D'Aubiere - C1-C3

Linn: Cournon

Sihtnumber: 63800

Riik – jaotus (NUTS): Puy-de-Dôme (FRK14)

Riik: Prantsusmaa

#### 5.1.3. Eeldatav kestus

Alguskuupäev: 18/08/2025

Kestus: 16 Kuud

#### 5.1.4. Uuendamine

Maksimaalne lepingu uuendamiste arv: 0

#### 5.1.6. Üldine teave

##### Reserveeritud osalemine:

Osalemine ei ole reserveeritud.

Hankeprojekt, mida ei rahastata ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): jah

#### 5.1.7. Strateegilised hanked

Keskkonnamõju vähendamist käsitlev lähenemisviis: Muu

Sotsiaalse eesmärgi edendamine: Muu

#### 5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Kriteerium:

Liik: Sobivus tegeleda kutsealase tööga

Valikukriteeriumi kirjeldus: Les justifications à produire relatives à la situation juridique du candidat sont énoncées dans le règlement de la consultation

Selle kriteeriumi kasutamine: Kasutatakse

Kriteerium:

Liik: Majanduslik ja finantsseisund

Valikukriteeriumi kirjeldus: Les justifications à produire relatives à la capacité économique et financière du candidat sont énoncées dans le règlement de la consultation

Selle kriteeriumi kasutamise: Kasutatakse

Kriteerium:

Liik: Tehniline ja kutsealane suutlikkus

Valikukriteeriumi kirjeldus: Les justifications à produire relatives à la capacité technique du candidat sont énoncées dans le règlement de la consultation

Selle kriteeriumi kasutamise: Kasutatakse

#### 5.1.11. Hankedokumendid

Hankedokumentide aadress: <https://www.marches-publics.info/mpiaws/index.cfm?fuseaction=dematEnt.login&type=DCE&IDM=1612587>

**Sihtotstarbeline teabevahetuskanal:**

Nimi: AW Solutions

#### 5.1.12. Hanke tingimused

**Esitamise tingimused:**

Elektroniline esitamine: Nõutav

Esitamise aadress: <https://www.marches-publics.info/mpiaws/index.cfm?fuseaction=demat.termes&IDM=1612587>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: prantsuse keel

Elektroniline kataloog: Ei ole lubatud

Variandid: Lubatud

Pakkujad võivad esitada rohkem kui ühe pakkumuse: Ei ole lubatud

Pakkumuste esitamise tähtaeg: 14/04/2025 12:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Periood, mille jooksul pakkumus peab jääma kehtivaks: 4 Kuud

**Teave avaliku avamise kohta:**

Avamise kuupäev: 14/04/2025 12:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

**Lepingutingimused:**

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

E-arveldamine: Nõutav

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: ei

Kasutatakse elektroonilisi makseid: ei

#### 5.1.15. Vahendid

**Raamleping:**

Ei kohaldata raamlepingut

**Teave dünaamilise hankesüsteemi kohta:**

Ei kohaldata dünaamilist hankesüsteemi

Elektroniline oksjon: ei

#### 5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: Tribunal administratif de Clermont-Ferrand

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta: SPL CLERMONT AUVERGNE

TED eSender: Avenue-Web Systèmes

### 5.1. Osa: LOT-0002

Pealkiri: ESPACES VERTS - REVETEMENTS DE SOLS - MOBILIERS

Kirjeldus: ESPACES VERTS - REVETEMENTS DE SOLS - MOBILIERS

Sisemine tunnus: 2

#### 5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Ehitustööd

Peamine liigitus (cpv): 45112500 Pinnase eemaldustööd

Täiendav liigitus (cpv): 77310000 Haljasalade istutus- ja hooldusteenused, 45112710 Haljasalade maastikukujundustööd

#### 5.1.2. Lepingu täitmise koht

Postiaadress: Phase 1 - Avenue D'Aubiere - C1-C3

Linn: Cournon

Sihtnumber: 63800

Riik – jaotus (NUTS): Puy-de-Dôme (FRK14)

Riik: Prantsusmaa

#### 5.1.3. Eeldatav kestus

Alguskuupäev: 18/08/2025

Kestus: 16 Kuud

#### 5.1.4. Uuendamine

Maksimaalne lepingu uuendamiste arv: 0

#### 5.1.6. Üldine teave

##### Reserveeritud osalemine:

Osalemine ei ole reserveeritud.

Hankeprojekt, mida ei rahastata ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): jah

#### 5.1.7. Strateegilised hanked

Keskkonnamõju vähendamist käsitlev lähenemisviis: Muu

Sotsiaalse eesmärgi edendamine: Muu

#### 5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Kriteerium:

Liik: Sobivus tegeleda kutsealase tööga

Valikukriteeriumi kirjeldus: Les justifications à produire relatives à la situation juridique du candidat sont énoncées dans le règlement de la consultation

Selle kriteeriumi kasutamine: Kasutatakse

Kriteerium:

Liik: Majanduslik ja finantsseisund

Valikukriteeriumi kirjeldus: Les justifications à produire relatives à la capacité économique et financière du candidat sont énoncées dans le règlement de la consultation

Selle kriteeriumi kasutamine: Kasutatakse

Kriteerium:

Liik: Tehniline ja kutsealane suutlikkus

Valikukriteeriumi kirjeldus: Les justifications à produire relatives à la capacité technique du candidat sont énoncées dans le règlement de la consultation

Selle kriteeriumi kasutamine: Kasutatakse

#### 5.1.11. Hankedokumendid

Hankedokumentide aadress: <https://www.marches-publics.info/mpiaws/index.cfm?fuseaction=dematEnt.login&type=DCE&IDM=1612587>

**Sihtotstarbeline teabevahetuskanal:**

Nimi: AW Solutions

**5.1.12. Hanke tingimused**

**Esitamise tingimused:**

Elektroniline esitamine: Nõutav

Esitamise aadress: <https://www.marches-publics.info/mpiaws/index.cfm?fuseaction=demat.terms&IDM=1612587>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: prantsuse keel

Elektroniline kataloog: Ei ole lubatud

Variandid: Ei ole lubatud

Pakkujad võivad esitada rohkem kui ühe pakkumuse: Ei ole lubatud

Pakkumuste esitamise tähtaeg: 14/04/2025 12:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Periood, mille jooksul pakkumus peab jääma kehtivaks: 4 Kuud

**Teave avaliku avamise kohta:**

Avamise kuupäev: 14/04/2025 12:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

**Lepingutingimused:**

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

E-arveldamine: Nõutav

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: ei

Kasutatakse elektroonilisi makseid: ei

**5.1.15. Vahendid**

**Raamleping:**

Ei kohaldata raamlepingut

**Teave dunaamilise hankesüsteemi kohta:**

Ei kohaldata dunaamilist hankesüsteemi

Elektroniline oksjon: ei

**5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus**

Vaidlustusorgan: Tribunal administratif de Clermont-Ferrand

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta: SPL CLERMONT AUVERGNE

TED eSender: Avenue-Web Systèmes

## 8. Organisatsioonid

---

**8.1. ORG-0001**

Ametlik nimi: Avenue-Web Systèmes

Registreerimisnumber: 6AF1D20B-A4E7-120F-8F2A4EF63970AFA5

Linn: Seyssinet-Pariset

Sihtnumber: 38170

Riik – jaotus (NUTS): Isère (FRK24)

Riik: Prantsusmaa

E-posti aadress: [publications-joue@aws-france.com](mailto:publications-joue@aws-france.com)

Telefon: +33480041260

**Selle organisatsiooni rollid:**

TED eSender

### 8.1. ORG-0002

Ametlik nimi: Société Publique Locale Clermont Auvergne - Agissant au nom et pour le compte de Clermont Auvergne Métropole

Registreerimisnumber: 50838

Postiaadress: 3 rue Louis Rosier

Linn: Clermont-Ferrand

Sihtnumber: 63000

Riik – jaotus (NUTS): Puy-de-Dôme (FRK14)

Riik: Prantsusmaa

Kontaktpunkt: KANDER Rachid

E-posti aadress: [contact@spl-clermont-auvergne.fr](mailto:contact@spl-clermont-auvergne.fr)

Telefon: 0473286969

Internetiaadress: <https://www.spl-clermont-auvergne.fr/>

Hankija profiil: <https://www.spl-clermont-auvergne.fr/appels-d-offre/>

#### **Selle organisatsiooni rollid:**

Hankija

### 8.1. ORG-0003

Ametlik nimi: SPL CLERMONT AUVERGNE

Registreerimisnumber: 6AF1D22A-DC85-0F03-45F8C30F8EF75509

Postiaadress: 3 Rue Louis Rosier

Linn: Clermont Ferrand

Sihtnumber: 63000

Riik – jaotus (NUTS): Puy-de-Dôme (FRK14)

Riik: Prantsusmaa

Kontaktpunkt: Catherine GUILBERT

E-posti aadress: [contact@splca.fr](mailto:contact@splca.fr)

Telefon: 0473286909

#### **Selle organisatsiooni rollid:**

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta

### 8.1. ORG-0004

Ametlik nimi: Tribunal administratif de Clermont-Ferrand

Registreerimisnumber: 6AF1D23A-B6AF-85AD-7AD4D5C18E406E9D

Postiaadress: 6 cours Sablon

Linn: Clermont-Ferrand

Sihtnumber: 63033

Riik – jaotus (NUTS): Puy-de-Dôme (FRK14)

Riik: Prantsusmaa

E-posti aadress: [greffe.ta-clermont-ferrand@juradm.fr](mailto:greffe.ta-clermont-ferrand@juradm.fr)

Telefon: 0473146100

Faks: 0473146122

#### **Selle organisatsiooni rollid:**

Vaidlustusorgan

## Teave teate kohta

---

Teate tunnus/versioon: 32ae5e8a-2dfb-47f0-8de3-0467d5928317 - 01

Vormi liik: Hange

Teate liik: Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord

Teate alaliik: 16

Teate saatmise kuupäev: 12/03/2025 15:11:01 (UTC+01:00) Kesk-Euroopa aeg, Lääne-Euroopa suveaeg

Keeled, milles käesolev teade on ametlikult kättesaadav: prantsuse keel

Teate avaldamise number: 167210-2025

ELT S väljaande number: 52/2025

Avaldamise kuupäev: 14/03/2025